



## Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
27 October 2008  
Russian  
Original: English

---

### Шестьдесят третья сессия

Пункт 114(b) повестки дня

#### **Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и региональными и другими организациями: сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Афро-азиатской консультативно-правовой организацией**

**Гана, Египет, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Йемен, Кения, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кувейт, Ливан, Маврикий, Малайзия, Марокко, Мьянма, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Сенегал, Сомали, Судан, Таиланд, Турция, Филиппины, Шри-Ланка, Южная Африка и Япония: проект резолюции**

#### **Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Афро-азиатской консультативно-правовой организацией**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 36/38 от 18 ноября 1981 года, 37/8 от 29 октября 1982 года, 38/37 от 5 декабря 1983 года, 39/47 от 10 декабря 1984 года, 40/60 от 9 декабря 1985 года, 41/5 от 17 октября 1986 года, 43/1 от 17 октября 1988 года, 45/4 от 16 октября 1990 года, 47/6 от 21 октября 1992 года, 49/8 от 25 октября 1994 года, 51/11 от 4 ноября 1996 года, 53/14 от 29 октября 1998 года, 55/4 от 25 октября 2000 года, 57/36 от 21 ноября 2002 года, 59/3 от 22 октября 2004 года и 61/5 от 20 октября 2006 года,

*рассмотрев* доклад Генерального секретаря о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Афро-азиатской консультативно-правовой организацией<sup>1</sup>,

*заслушав* заявление Генерального секретаря Афро-азиатской консультативно-правовой организации о мерах, принятых Консультативной организацией для обеспечения непрерывного, тесного и эффективного сотрудничества между этими двумя организациями,

---

<sup>1</sup> A/63/228-S/2008/531, раздел II.B.



*признавая, в частности,* наличие тесного взаимодействия между Консультативной организацией и Шестым комитетом,

1. *с признательностью принимает к сведению* доклад Генерального секретаря<sup>1</sup>;

2. *отмечает* постоянные усилия Афро-азиатской консультативно-правовой организации по укреплению роли и деятельности Организации Объединенных Наций и ее различных органов в упрочении верховенства права и обеспечении более широкого присоединения к соответствующим международным документам;

3. *с удовлетворением отмечает* заслуживающий одобрения прогресс, достигнутый в укреплении сотрудничества между Организацией Объединенных Наций, ее учреждениями, другими международными организациями и Консультативной организацией;

4. *с признательностью отмечает* работу Консультативной организации, направленную на укрепление усилий Организации Объединенных Наций по решению таких вопросов, как борьба с коррупцией, международным терроризмом и торговлей женщинами и детьми, а также вопросов прав человека;

5. *с признательностью отмечает также* инициативу и усилия Консультативной организации по продвижению целей и принципов, изложенных в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций<sup>2</sup>, включая обеспечение более широкого присоединения к договорам, сданным на хранение Генеральному секретарю;

6. *рекомендует* — в целях содействия тесному взаимодействию между Консультативной организацией и Шестым комитетом — установить такой график, чтобы рассмотрение подпункта, озаглавленного «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Афро-азиатской консультативно-правовой организацией», совпало с обсуждением в Комитете работы Комиссии международного права;

7. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят пятой сессии доклад о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Консультативной организацией;

8. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят пятой сессии подпункт, озаглавленный «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Афро-азиатской консультативно-правовой организацией».

---

<sup>2</sup> См. резолюцию 55/2.